



Il Municipio informa...

Bollettino d'informazione comunale / n° 56

Agosto 2021

*Il Municipio di Cadempino
augura un'ottima fine estate e ...*

... grazie Sindaco!

Dopo 8 anni da Consigliere comunale (1984-1992), 4 anni da Municipale (1992-1996), 4 anni da Vicesindaco (1996-2000) e 21 anni da Sindaco (2000-2021), **Marco Lehner** ha deciso di lasciare la politica. In tutti questi anni si è dimostrato all'altezza mettendo in campo tutta la sua competenza e passione nel ricoprire il ruolo istituzionale di Sindaco. In questi anni intensi di attività amministrativa e di interventi sul territorio ha sempre affrontato le situazioni con serietà, correttezza, trasparenza e collegialità dedicando il suo tempo alla causa comune. Con i colleghi di Municipio ha sempre scelto e deciso tenendo in considerazione la miglior soluzione per la comunità. Persona cordiale e sempre a disposizione di tutti: con la cittadinanza, i colleghi e i dipendenti dell'amministrazione comunale. Grazie Marco per la dedizione, l'impegno, la costanza e la passione a favore della collettività di Cadempino. All'ex Sindaco Marco Lehner auguriamo piena felicità, salute e gioia per gli anni a venire.

Nuova legislatura 2021-2024

Municipio

Le elezioni politiche dello scorso mese di aprile, dopo la decisione del Sindaco Marco Lehner e del Municipale Christof Gaberell di non più ricandidarsi e alla luce della successiva elezione del Sindaco, hanno modificato l'Esecutivo per la legislatura 2021-2024 che risulta essere così composto (da sinistra a destra della foto): **Luca De Savelli, Philipp Isenburg, Juri Bonizzi (Vicesindaco), Sergio Vecchi e Tom Cantamessi (Sindaco)**.



Attribuzione dei dicasteri:

Tom Cantamessi, Sindaco (PPD+GG)

Amministrazione
Sicurezza pubblica

Juri Bonizzi, Vicesindaco (PLR e GvI)

Costruzioni
Acqua potabile

Sergio Vecchi, Municipale (PPD+GG)

Finanze e imposte

Luca De Savelli, Municipale (PLR e GvI)

Educazione cultura e tempo libero
Economia Pubblica

Philipp Isenburg, Municipale (Lega-UDC)

Attività sociali
Ambiente e sistemazione del territorio

Consiglio comunale

Sono stati eletti i seguenti membri del Consiglio comunale (20), suddivisi per i rispettivi gruppi politici.

PLR e Gvl (9)	Massimo Crivelli, Mirco De Savelli, Christof Gaberell, Mara Galli, Nicola Galli, Rocco Giannetta, Karin Gianola, Marzio Mazzoleni, Isabella Quadri.
PPD+GG (7)	Laura Baroni, Nadja Baroni, Dominique Daldini, Ilvo Junghi, Federico Mautone, Gianluca Mautone, Renzo Ricci.
Lega-UDC (4)	Andrea Guerra, Pietro Induni, David Polacsek, Giacomo Riccardi.

Un grazie per la dedizione e l'impegno ai Consiglieri comunali che non si sono più ricandidati: Sandro Arrigoni per 27 anni nel Legislativo, Edgardo Bizzozero per 21 anni e Bruno Besomi per 5 anni.

Seduta costitutiva del Consiglio comunale del 17 maggio 2021

La seduta costitutiva del Consiglio comunale di Cadempino si è tenuta il 17 maggio 2021 alla presenza di 19 Consiglieri comunali (su 20). I lavori sono stati aperti dal Consigliere più anziano signor **Ilvo Junghi**, che ha invitato ogni Consigliere comunale a leggere la dichiarazione di fedeltà alla Costituzione e alle Leggi e a sottoscrivere. Il Legislativo ha in seguito deciso:

1. Composizione dell'Ufficio presidenziale	Presidente: I° Vice Presidente: II° Vice Presidente: Scrutatori:	Karin Gianola (PLR e Gvl) Marzio Mazzoleni (PLR e Gvl) Andrea Guerra (Lega-UDC) Mara Galli (PLR e Gvl) Renzo Ricci (PPD+GG)
2. Composizione delle Commissioni permanenti	Gestione Membri: Supplenti: Edilizia Membri: Supplenti: Petizioni Membri: Supplenti:	Nicola Galli, Christof Gaberell, Rocco Giannetta, Laura Baroni, Federico Mautone, Renzo Ricci e Andrea Guerra. Mirco De Savelli, Ilvo Junghi e David Polacsek. Karin Gianola, Massimo Crivelli, Marzio Mazzoleni, Gianluca Mautone, Dominique Daldini, Ilvo Junghi e David Polacsek. Christof Gaberell, Federico Mautone e Pietro Induni. Isabella Quadri, Mara Galli, Mirco De Savelli, Nadja Baroni, Laura Baroni, Ilvo Junghi e Giacomo Riccardi. Rocco Giannetta, Renzo Ricci e Andrea Guerra.

Seduta del Consiglio comunale del 12 aprile 2021

– Ha nominato l'Ufficio presidenziale che risulta così composto: Presidente: signor Sergio Vecchi Scrutatori: signor Federico Mautone e signor Daniele Romeo	per la gestione corrente: uscite correnti CHF 13'563'784.34 ammortamenti amm. CHF 1'137'646.00 addebiti interni CHF 204'014.00 entrate correnti CHF 8'956'969.10 accrediti interni CHF 204'014.00
– Ha approvato il verbale delle discussioni dell'ultima seduta.	disavanzo d'esercizio CHF - 5'744'461.24
– Ha approvato 2 domande di naturalizzazione (concessione attinenza comunale).	per il conto investimenti: uscite CHF 2'213'390.10 entrate CHF 0.00 investimenti netti CHF 2'213'390.10
– Ha approvato il MM 3/2021 accompagnante il Consuntivo del Comune per l'esercizio 2020:	

Piano finanziario 2020-2024

Nel corso della seduta del Consiglio comunale del 14 dicembre 2020 è stato discusso il piano finanziario 2020-2024.

Il consuntivo 2020 ha chiuso con un importante disavanzo, per quanto attiene al 2021 ci aspettiamo un miglioramento anche se il pareggio dei conti non si vedrà che fra qualche anno.

I sacrifici richiesti alla popolazione hanno permesso di contenere i disavanzi. La pandemia ha inciso sul gettito delle persone giuridiche, meno per quanto concerne le persone fisiche. La diminuzione del gettito delle persone giuridiche è stata parzialmente compensata dai proventi per le imposte alla fonte, superiori alle attese.

Il capitale proprio accumulato ci permette però di affrontare questa situazione con una certa tranquillità e il piano finanziario allestito con orizzonte temporale 2024, con un moltiplicatore comunale d'imposta al 65%, è sostenibile e confermato.

65 %

La volontà dell'Esecutivo, ribadita in più occasioni, è di restare un comune fiscalmente attrattivo e attirare nuovi contribuenti, per perseguire questo scopo il Municipio ha deciso di dotarsi di una Commissione per il promovimento economico.

Nei prossimi anni dovremo essere sempre attenti alle spese, ci troveremo confrontati con decisioni prese a livello cantonale che avranno un importante impatto sulle nostre finanze, guardiamo al futuro però con fiducia.

Lavori pubblici in corso

Elenchiamo i lavori pubblici comunali presenti nel territorio. A seguito di ciò la circolazione veicolare potrebbe subire dei disagi, motivo per il quale chiediamo cortesemente già sin d'ora di seguire attentamente la segnaletica di cantiere che verrà esposta e modificata a secondo dell'avanzamento dei lavori.

L'Esecutivo si scusa già sin d'ora per l'inevitabile disturbo arrecato e ringrazia la popolazione per la comprensione.

- ✓ **Consorzio Depurazione Acque Lugano e Dintorni:** stanno proseguendo i lavori per la sostituzione del collettore consortile lotto 6 (Lamone-Cadempino), la rinaturalizzazione e la creazione di un sentiero lungo la Roggia Mulini Nord. I lavori a Cadempino saranno terminati entro la fine del 2021.
- ✓ **Sistemazione riali:** i lavori per la sistemazione della Roggia dei Mulini Nord stanno proseguendo e saranno terminati alla fine del 2021. I lavori del riale Gaggio inizieranno nel corso della primavera 2022, a seguire quelli del riale Ponteggia che stanno seguendo l'iter di approvazione del progetto.
- ✓ **Nuclei di Cadempino:** i lavori per la sistemazione del nucleo di sotto con l'ampliamento del parco giochi a favore dei bambini della Scuola dell'infanzia, stanno proseguendo e saranno terminati alla fine di settembre 2021. A seguire i lavori del nucleo di sopra che attualmente stanno seguendo l'iter di approvazione del progetto.
- ✓ **Parco Zambon:** i lavori per la sistemazione del parco Zambon stanno proseguendo e saranno terminati alla fine del mese di agosto 2021.



Sportello energia

Anche nel 2021 il comune di Cadempino offre ai propri cittadini un servizio gratuito di prima consulenza, lo "Sportello energia", che fornisce informazioni neutrali e competenti su questioni relative a efficienza energetica, impiego delle energie rinnovabili, mobilità, norme, liste di professionisti, incentivi a disposizione a livello federale, cantonale e comunale e altro ancora.

Chi può ricevere la consulenza?

Il servizio si rivolge a tutti i residenti, proprietari d'immobili e aziende del comune di Cadempino.

Come richiedere la consulenza?

Per fissare un appuntamento telefonare allo

091/966 93 44

oppure scrivere a: energia@cadempino.ch

Si riceve solo ed esclusivamente su appuntamento.

Normalmente le consulenze si svolgono presso la Casa comunale. In considerazione dell'emergenza coronavirus il servizio "Sportello energia" rimane attivo solo a distanza tramite videoconferenza o telefono, sempre previa prenotazione.

Dovete cambiare l'impianto di riscaldamento? Volete isolare le vostre facciate oppure sapere se può essere sensato realizzare un impianto fotovoltaico? Volete maggiori informazioni sugli eventuali incentivi a disposizione?

Richiedete subito una consulenza gratuita!

Un consulente esperto è a vostra disposizione.



Cadempino

Scegliere decidere cambiare

Togliamo la plastica dal sacco dei rifiuti solidi

Il nostro Comune offre da subito ai propri cittadini la possibilità di separare la plastica dai rifiuti solidi urbani (RSU) e renderne così possibile lo smaltimento separato per il riciclo. Il beneficio, per queste tipologie di plastica facilmente riciclabili, è sia economico che ambientale. Economico poiché permette di liberare il sacco da un volume consistente e consegnare gratuitamente i contenitori in plastica indicati presso EcoCentro Serta di Lamone. Questa separazione porta anche un beneficio climatico e ambientale, in termini di barili di petrolio risparmiati e di minori emissioni di CO₂ nell'aria rispetto allo smaltimento in un termovalorizzatore.

Queste plastiche raccolte separatamente, saranno consegnate ad un'azienda ticinese attiva nella selezione di questo materiale che a sua volta invierà le plastiche riciclabili ad aziende specializzate, le quali producono

del granulato che può essere utilizzato in vari settori, ad esempio per produrre tubi.

I contenitori in plastica che vengono accettati **riportano sul fondo il simbolo stampato PE, PHD o PP**, devono essere puliti e non contenere residui. Non si possono inserire nello stesso punto le bottiglie in PET che vengono smaltite negli abituali punti di raccolta appositi.

Ricordiamo inoltre che la sola separazione non basta per tutelare l'ambiente, poiché molte sono le plastiche che non possono essere riciclate. Il principio ideale da seguire è quello di ridurre, riutilizzare e infine riciclare. I maggiori benefici ambientali si ottengono, infatti, riducendo la quantità di imballaggi di plastica.

Servizio sociale intercomunale

Ricordiamo che in caso di situazioni di disagio sociale e/o economico le operatrici sociali sono a disposizione presso la Sede del Servizio sociale nello stabile amministrativo del comune di Lamone in Via al Casello 3. E' garantita la massima discrezione.

Per contatti e appuntamenti: **Telefono: 091 960 19 89 Email: sociale@lamone.ch**

Ricordiamo smaltimento rifiuti domestici

Raccolta rifiuti verdi

Martedì 17, 24 e 31 agosto 2021

Martedì 7, 14, 21 e 28 settembre 2021

Martedì 5, 12 e 19 ottobre 2021

Martedì 16 novembre 2021

Il deposito dei contenitori per la raccolta dei rifiuti verdi deve essere eseguito unicamente lungo le principali Vie del Comune (Via Industria, Via Ponteggia, Via Chioso, Via Loco, Via al Mulino, Via Cantonale, Via Ronchetto, Via Mattero (zona fontana), Via alle Scuole, Via Stazione).



Raccolta separata della carta

Ogni primo lunedì del mese entro le 07.30

Qualora il lunedì cadesse in giorno festivo, la raccolta viene effettuata il lunedì seguente.

Raccolta rifiuti domestici ingombranti

Mercoledì 15 settembre 2021

I rifiuti esposti non devono sorpassare il peso di 45-50 kg e non avere dimensioni superiori ai cm 100 x 50.

I materiali presentati per la raccolta, legati o contenuti in cassette, cesti, sacchi, dovranno essere disposti in modo ordinato, senza causare intralcio.

Qualità dell'acqua potabile

In ossequio all'Ordinanza federale sulle derrate alimentari comunichiamo i dati relativi alla qualità dell'acqua potabile erogata nel comune di Cadempino.

Dichiarazioni di carattere generale: L'acqua distribuita nella rete di Cadempino soddisfa i requisiti legali di potabilità.

Qualità "Classe OMS"	2020: eccellente
Data di prelievo	2020
Potabilità:	2020 nessun avviso di non potabilità
Durezza:	dolce 9-9 °fr
Caratteristiche chimiche	poco aggressiva — aggressiva
Mineralizzazione	debolmente mineralizzata



Sali minerali e oligoelementi:

Calcio	25.9-27.1 mg/l
Magnesio	5.2-6.1 mg/l
Sodio	6.6-14.6 mg/l
Nitrati	10.2-10.8 mg/l
Potassio	2.3-2.5 mg/l
Cloruro	7.6-8.0 mg/l
Solfati	16.4-17.4 mg/l
Idrogeno carbonato	97.0 - 107.0 mg/l
Sostanza secca	65.0 - 176.0 mg/l

Provenienza dell'acqua:

Da sorgenti	0 %
Da falda	0 %
Da lago e fiumi	0 %
Acquistata	100 %

Contributi e sussidi comunali

Il Municipio rammenta ai cittadini del Comune i contributi e i sussidi che si possono ottenere tramite gli appositi formulari scaricabili dal sito del comune (www.cadempino.ch) o reperibili in Cancelleria comunale. Per tutte le modalità fanno stato i Regolamenti e le relative ordinanze dei vari contributi e sussidi comunali.

- Acquisto biciclette, ciclomotori e automobili elettriche **(novità)**
- Stazioni di ricarica per automobili elettriche **(novità)**
- Abbonamenti annuali Publibike e Car Mobility **(novità)**
- Acquisto benzina alchilata
- Efficienza energetica
- Abbonamenti trasporti pubblici
- Cure ortodontiche
- Nascita/adozione di un bambino
- Attività sportive-educative
- Campagne caschi per ciclisti, sciatori e snowboarder

Altri sussidi versati dal Comune che andranno a diminuire le tariffe a carico dei partecipanti:

- Conservatorio della Svizzera italiana
- Corsi lingue e sport
- Centro sportivo Valgersa
- Arena sportiva Capriasca – Val Colla
- Colonia estiva Lamone-Cadempino

Richiamo ai confinanti con le strade (taglio della vegetazione)

Il Dipartimento del territorio, Area dell'esercizio e della manutenzione e il Municipio di Cadempino, informano che i proprietari di terreni confinanti con le strade cantonali e comunali, sono obbligati a provvedere alla regolare manutenzione generale dei muri di cinta e di sostegno dei propri fondi, come pure provvedere alla potatura delle piantagioni e siepi sporgenti sull'area pubblica, affinché la vegetazione resti nei limiti delle proprietà e non comprometta la visibilità o la sicurezza dei pedoni e dei veicoli.

Se il proprietario omette di fare la manutenzione necessaria, previo avviso scritto, il Cantone o il Municipio può ordinare l'esecuzione delle misure necessarie per eliminare gli inconvenienti, prevedendo l'esecuzione forzata tramite una ditta specializzata a spese del proprietario in caso di inadempienza.



App comune di Cadempino



scarica l'app

Ricordiamo che è a disposizione la **“App Cadempino”** scaricabile gratuitamente dall'Apple store per iPad e iPhone. L'App è integrata anche per apparecchi con Android.

Con l'applicativo, l'utente avrà a portata di mano tutte le informazioni utili sul comune e sarà avvisato automaticamente quando ci saranno delle news importanti e dei comunicati ufficiali.

Fino a d'ora sono state scaricate 907 App di Cadempino.

Lotta contro la zanzara tigre

Ricordiamo la presenza della zanzara tigre!

Invitiamo nuovamente i proprietari e inquilini a intervenire sulle loro proprietà svuotando qualsiasi contenitore lasciato all'aperto, in modo da limitare questo fastidioso insetto. La collaborazione dei cittadini è indispensabile!

La zanzara tigre può essere un potenziale vettore di trasmissione di gravi malattie per l'uomo, ma non del nuovo COVID-19 (coronavirus). Le malattie che la zanzara tigre potrebbe trasmettere non sono al momento presenti in Svizzera. Tuttavia è meglio limitare la presenza di quest'insetto al fine di non diffondere una malattia qualora si presentasse alle nostre latitudini. Ad oggi, nelle nostre regioni, la puntura della zanzara tigre provoca solo un fastidioso prurito.

La strategia di lotta per il contenimento di questo insetto prevede che il Comune, sotto la supervisione del Gruppo cantonale di Lavoro Zanzare (GLZ), garantisca unicamente **il trattamento larvicida di tutte le strade comunali, degli spazi pubblici** quali edifici, parchi e giardini e **delle strade private aperte al transito**.

Il trattamento consiste nell'eliminazione con un prodotto larvicida dei potenziali focolai di riproduzione della zanzara tigre (contenitori con acqua stagnante, tombini, pozzetti di grondaie, ecc.).

Ribadiamo che la cittadinanza è invitata a svuotare qualunque contenitore lasciato all'aperto (bidoni, secchi, sottovasi, ecc.), e procedere in proprio al trattamento settimanale all'interno delle proprietà private utilizzando il prodotto VectoBac. Anche quest'anno abbiamo il piacere di comunicare che si è deciso di mettere gratuitamente a disposizione una confezione di VectoBac. Il prodotto è a disposizione in Cancelleria comunale.



Pedibus allievi scuola elementare

Nell'ambito del tragitto casa-scuola per gli allievi di scuola elementare, è intenzione del Municipio incentivare il pedibus e favorire una mobilità lenta, poiché andare a piedi è salutare ed educativo.

Negli ultimi anni è stato eseguito unicamente al mercoledì con solo 3 mamme a disposizione. Per poter ampliare il servizio, con l'obiettivo di organizzarlo tutti i giorni al mattino beneficiando dei seguenti vantaggi:

- ⇒ andare a scuola con i compagni
- ⇒ solidarietà tra genitori
- ⇒ cambiar aria
- ⇒ per la salute
- ⇒ per la sicurezza

siamo alla ricerca di ulteriori volontari che si mettano a disposizione in qualità di accompagnatori.

Per ringraziare coloro che si metteranno a disposizione, il Municipio consegnerà a scelta uno dei seguenti incentivi per un valore di Fr. 250.—:

1. buono per l'acquisto di un abbonamento trasporto pubblico (arcobaleno, carte + corse, carte FFS, generale FFS);
2. buono da spendere a favore di un commercio nel Comune o per le infrastrutture comunali;
3. buono per l'acquisto di una bicicletta, monopattino o ciclomotore elettrico.

Gli interessati sono pregati di annunciarsi alla Cancelleria comunale allo 091 966 93 44 entro la fine di agosto 2021.



Scollinando domenica 29 agosto 2021



A causa della pandemia "scollinando" avrà luogo domenica 29 agosto 2021, con la partecipazione di 11 comuni della collina residenziale nord di Lugano. Oltre a Cadempino, anche Canobbio, Comano, Cureglia, Lamone, Masugno, Origlio, Ponte Capriasca, Porza, Savosa e Vezia.

"scollinando", ricordiamo, ha lo scopo principale di valorizzare il territorio, coinvolgendo e stimolando la popolazione residente a riscoprire la collina.

"scollinando" partirà al mattino da ogni comune, per poi concentrare tutte le svariate attività gratuite in una zona focus a rotazione, lungo nuovi percorsi per passeggiate che resteranno segnalate tutto l'anno, e concludersi con un evento finale per tutti.

La zona focus del 2021 sarà **MASSAGNO, SAVOSA e PORZA**.

Dalle 09.00 il Municipio, con la collaborazione del gruppo anziani Seniori, offrirà alla popolazione la colazione presso la nuova Piazza del Municipio.

Alle 10.00 sarà organizzato lo spettacolo "**Sasàn nella Terra del fuoco**", spettacolo di danza e narrazione animata, con Anna Kiskanç e Camilla Stanga.

Dalle 16.30 evento finale a Savosa presso il Centro sportivo Valgersa, con alle 17.30 il concerto gratuito Cui-TémpCheTira della **MarcoZappaBand** e alle 18.45 cena con maccheroni al ragù (porzione gratuita con 4 risposte esatte al concorso).

Info

www.scollinando.ch



Concorso fotografico

Aspettando scollinando

Partecipate al concorso fotografico estivo con in palio premi per Fr. 800.—.

Passeggiate lungo i percorsi di scollinando, demarcati dalla segnaletica apposita, e inviate per email (info@scollinando.ch) o su Messenger lo scatto più bello della gita, nel quale oltre al panorama, si veda la scritta scollinando (es. una freccia, segno per terra, volantino, scritta su un foglio,...). Si inseriranno regolarmente nell'apposito album "concorso" nella **pagina facebook di scollinando**, con riferimento anche su Instagram. E' possibile partecipare con una sola fotografia per persona.

A questo punto invitate i vostri amici a mettere "mi piace" alla pagina facebook di scollinando, a riservarsi la data dell'evento del 29 agosto 2021 e a farli votare la foto più bella.

Le 3 fotografie che al 23 agosto 2021 alle 12:00 avranno il maggior numero di "like" saranno premiate all'evento finale di scollinando il 29 agosto 2021 (se i vincitori saranno raggiungibili nei giorni seguenti il termine) e riceveranno uno dei 3 premi in palio, offerti con il sostegno di Yulia Photography e della Fondazione Kiwanis Club Luganese:

1° premio un servizio fotografico in studio (per famiglie, coppie o singoli), uso degli accessori artigianali, galleria online dei provini, 20 fotografie digitali post-prodotti, app per il telefono con le fotografie scelte, stampa esclusa, presso Yulia Photography Massagno.

2° premio una Polaroid Now White 39009027, con una ricarica.

3° premio un buono regalo da 100.- CHF per un servizio online svizzero di stampe album, cartoline, foto e regali fotografici.

Gita e pranzo persone in età AVS

Anche quest'anno a causa della situazione pandemica e a tutela della salute, la gita dei cittadini in età AVS purtroppo non avrà luogo.

Il Municipio valuterà in seguito se effettuare il pranzo prima di Natale a dipendenza della condizione sanitaria.